

QUALCHE MIO PREMIO LETTERARIO E DI ALTRE ARTI DA PIÙ DI 30

(Critica letteraria, saggistica, poesia, prosa, giornalismo ed altre arti: foto, illustrazioni)

NÉHÁNY A TÖBB MINT HARMINC IRODALMI- ÉS MŰVÉSZETI DÍJAMBÓL

(Irodalomkritika, esszé, vers, próza, újságírás és egyéb művészetek: fotó, illusztrációk)



I. classifica del Premio Dante della Società Dante Alighieri per saggio di critica letteraria/ I. helyezett a Dante Társaságtól kapott Dante-Díj (Ferrara, 1993) egy irodalomkritikai esszéért. 1994-ben ugyanebben a kategóriában második helyezett, 1995-ben pedig harmadik helyezett lettem. Az utolsó két esetben nem adtak ki első díjat.

II. classifica del Premio Letterario Internazionale «Omaggio a Giovanni Verga» - giornalismo: per l'articolo pubblicato ne «il Resto del Carlino»: «Lungo le vie dell'Europa per amore».

II. helyezett «Giovanni Verga» Nemzetközi irodalmi díj – újságírás: az *il Resto del Carlino* napilapban publikált «Szeretetből végig Európa utcáin» c. cikkemért (Roma/Róma 1996).



IV[^] classifica Premio Fotografico di Como/IV. helyezett comói fényképészeti díj (1995) ;

II[^] classifica del Premio Letterario II. Classifica del Premio Letterario Internazionale «Omaggio ad Alessandro Manzoni» – per il breve romanzo di fiaba didattica «Girovagando nell’Impero di Discorsopolis»

II. helyezett «Alessandro Manzoni» Nemzetközi Irodalmi Díj – «Barangolás Beszédország Birodalmában»/Dr. Szénási Ferenc fordításában: «Beszédország Birodalmában kőszálva» c. didaktikai mese-kisregényemért (Roma/Róma, 1996);

III[^] classifica del Premio Letterario Nazionale per poesia e critica letteraria / III. helyezett Nemzeti Irodalmi Díj vers és irodalomkritika kategóriákban (Milano, 1996).



IV[^] classifica del Concorso Letterario Internazionale «Premio d’Autore d’Oro» per narrativa inedita. IV. helyezett «Premio d’Autore d’Oro» («Arany Szerzői Díj») Nemzetközi Irodalmi Pályázati díj kiadatlan elbeszéléseért (Torino, 1997).



I^a classifica di racconto, II. classifica di poesia del Premio dell'Accademia Italiana «Gli Etruschi». A «Gli Etruschi» («Etruszkok») Olasz Akadémiától kapott I. helyezett díjam elbeszélésért, II. helyezett díjam versért (Vada, 1995).



I^a classifica di poesia, del I Biennale di Rosignano Marittimo 1996 di Belle Arti e Lettere bandito dell'Accademia Italiana «Gli Etruschi». A «Gli Etruschi» («Etruszkok») Olasz Akadémia által meghirdetett I. Szépművészeti és szépirodalmi rosignano marittimai biennálé I. helyezett versdíjam (Vada, 1996).



Premio annuale de «I migliori nella Cultura, nel Turismo e negli Hobbies»: mi hanno conferito questo riconoscimento nella Cultura Sotto: III^a classifica di premio di poesia consegnato dal Comune di Ferrara nel 2002

«A kultúra, a turizmus és hobbi legjobbjai» évenkénti kitüntetés: a kultúra területén adományozták ezt a kitüntetést nekem. Alatta a ferrarai önkormányzattól kapott 2002-es harmadik helyezett vers-díjam.



Gran Premio Internazionale d'Arte Carrara Hallstahammar» Edizione 15^ - «Migliore Artista in Assoluto» per poesia, prosa, illustrazioni, fotografie.
«Gran Premio Internazionale d'Arte Carrara Hallstahammar» («Carrara Hallstahammar Nemzetközi Nagy Művészeti Díj») - «Abszolút legjobb művész díj» vers, próza, illusztrációk, fotográfia kategóriákba küldött alkotásokért (Carrara, 1994 o/v. 1995 ?).

Altri riconoscimenti, premi / Egyéb kitüntetések, díjak (coppe, targhe, medaglie, diplomi/kupák, plakettek, érmék, oklevelek)



Dietro alle piante sulla libreria tre coppe letterarie si nascondono / A könyvespolc tetején, a növények mögött három irodalmi kupa rejtőzködik (Il piatto da muro è II. classifica del premio letterario vinto da mia figlia Alessandra a Savona nel 1996, allora 10enne, per un racconto composto a scuola (compito di scuola d'italiano), da voto 10. La I. classifica è stata aggiudicata alla sua cugina ungherese, Anikó Császár, per un suo racconto tradotto da me. Tutti i due racconti premiati sono stati pubblicati anche sull'«Osservatorio Letterario»/ A falí tányér pedig Alessandra leányom, első és egyetlen irodalmi pályázatán, II. helyezett próza-díja, amelyet Savonában, 1996-ban kapott tíz évesen. Egy 10-re - maximumra értékelt- iskolai dolgozata volt. Az I. helyezést magyarországi unokanővére, Császár Anikó kapta egy általam lefordított elbeszéléseért. Mindkét díjazott elbeszélést publikálta az «Osservatorio Letterario» is.)



Le coppe nascoste dietro le piante della pagina precedente: dell'Accademia Italiana «Gli Etruschi» del Premio «Il migliore artisti in assoluto» di Carrara, del Premio di Poesia di Città di Fucecchio/Az előző oldali növények mögötti serlegek: «Etruszkok» Olasz Akadémia, a carrarai «Abszolút legjobb művész», fucecchiói vers-díj kupái.



Coppe, targhe, medaglie, diplomi/kupák, plakettek, érmék, oklevelek

A much reduced version of the diploma

Qualche momento di premiazione immortalato

(L'ultima volta nel 2002 ho partecipato ai concorsi di poesia, v. la foto del premio del 2002 della pagina precedente e web: http://digilander.libero.it/osservletterdgl1/melinda2_file/occhidieridioggi.htm)

Egy-két megörökített díjátvételi pillanatot

(Versből 2002-ben pályáztam utoljára, ld. a túloldali 2002-es díjam és web-oldalt – a ferrarai napilap közönség-képén, a felső sorban, balról a harmadik vagyok, míg magnóra rögzítem a díjkiosztó ünnepségen elhangzott értékeléseket és az első három helyen díjazott művek előadásait -: http://digilander.libero.it/osservletterdgl1/melinda2_file/occhidieridioggi.htm)



Készült: 2008. június 27-én 10:33-kor Javítás: 2008. szeptember 16.